

**Zeitschrift:** Revue Militaire Suisse  
**Herausgeber:** Association de la Revue Militaire Suisse  
**Band:** - (2015)  
**Heft:** 4

**Artikel:** Le Conseil national adopte le Programme d'armement 2015  
**Autor:** Zwahlen, Marco  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-781289>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 29.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Essais d'opérations de vol de l'*Hermes 900*  
Photos © Armasuisse.

## Armement

### Le Conseil national adopte le Programme d'armement 2015

**Marco Zwahlen**

Communication DDPS

Le Conseil national soutient, à hauteur de 542 millions de francs, le programme d'armement 2015 envisageant le remplacement de trois systèmes qui arriveront à la fin de leur durée d'utilisation.

Le système de drones de reconnaissance 95 de type *Ranger* est en service depuis une vingtaine d'années. Il est dépassé et les pièces de rechange ne peuvent plus être achetées. Une évaluation approfondie préconise l'acquisition du système de drones de reconnaissance non armés *Hermes 900* HFE de Elbit Systems. Quant au simulateur de tir pour fusil d'assaut 90, il est en service depuis 1993. Les coûts d'entretien augmentent et les pièces de rechange ne peuvent plus être achetées. Il est prévu de le remplacer par le simulateur de tir de nouvelle technologie pour fusil d'assaut 90. Avec le véhicule léger tout-terrain pour systèmes techniques, développé à partir du châssis du Mercedes-Benz G 300 CDI 4x4, le Conseil fédéral entend remplacer l'actuel véhicule pour systèmes Steyr-Daimler-Puch 230 GE. Les coûts de maintenance et de réparation de ces véhicules, âgés maintenant de 25 ans, dépassent les limites économiquement admissibles.

Le Conseil national a adopté le programme d'armement 2015 par 130 voix contre 55, et une abstention. La proposition de la gauche parlementaire de ne pas entrer en matière a été clairement rejetée. Pour justifier sa demande, la minorité a invoqué la situation tendue des finances fédérales et les décisions pendantes concernant le développement de l'armée. Toutes les autres demandes minoritaires comme la renonciation aux drones et l'acquisition de moins de véhicules ont également été refusées. Ueli Maurer, ministre de la Défense, a rappelé devant la chambre basse que ce serait à coup sûr une erreur que de vouloir, à l'heure actuelle, économiser sur la sécurité. « La politique de sécurité ne peut pas s'aligner uniquement sur la politique budgétaire. » Les besoins en matière de sécurité de notre population et de notre pays doivent figurer au cœur des préoccupations de la politique de sécurité. Le dossier passe à présent au Conseil des Etats.

## Aperçu

Le Conseil fédéral propose au Parlement l'acquisition de biens d'armement pour un montant de 542 millions de francs. Il envisage de remplacer trois systèmes qui arriveront à la fin de

leur durée d'utilisation.

Le simulateur de tir pour F ass 90 est en service depuis 1993. Les coûts d'entretien augmentent et les pièces de rechange ne peuvent plus être achetées. Il est prévu de le remplacer par le simulateur de tir de nouvelle technologie pour fusil d'assaut 90. Le simulateur est utilisé pour l'instruction de la technique de combat sous une forme réaliste.

Avec le véhicule léger tout-terrain pour systèmes techniques, réalisé sur la base du Mercedes-Benz G 300 CDI 4x4, le Conseil fédéral entend remplacer l'actuel véhicule pour systèmes Steyr-Daimler-Puch 230 GE. Les coûts de maintenance et de réparation de ces véhicules, âgés maintenant de 25 ans, dépassent les limites économiquement admissibles. De plus, l'approvisionnement en matériel de rechange se révèle difficile, car sa fabrication a partiellement cessé.

Le 16 juin 2015 le Conseil national a adopté le programme par 130 voix contre 55 et une abstention. Le Conseil des Etats se penchera sur le dossier pendant sa session d'automne, du 7 au 25 septembre 2015.

## Répercussions sur l'activité économique en Suisse

La part du matériel adjudgée en Suisse est budgétisée à 130 millions de francs. Les engagements d'affaires compensatoires pour les prestations acquises à l'étranger (participation directe et indirecte) s'élèvent à 343 millions de francs. L'effet cumulé sur l'emploi de la participation directe et des affaires compensatoires est de 87%, soit un volume de travail équivalent à 2'600 personnes /année. En moyenne, 500 personnes seront occupées durant environ 5 ans.

M. Z.